

A greedy little pig, a hungry monster and juicy morsels

Monster, Don't Eat Me!

CARLL CNEUT & CARL NORAC

Alex is a gluttonous little pig. At mealtime, he's always finished first and his Mother gets angry when he sneaks off to the garden to raid the potato patch. 'Don't eat when we're not eating', she says, and sends him to the creek to clean himself. When he thinks about plucking raspberries along the way, he's stopped by a monster who eyes him as a tasty morsel. Alex manages to distract the hungry monster with clever tricks. But every monster has a mother, and all mothers are more or less alike. 'Don't eat when we're not eating', his Mother says and sends her little monster off to bed. Alex escapes with a fright.

A feast for the eye

DE BOND

Mothers, greedy little monsters, eat or be eaten – all this is revealed from two sides. Alex, who fools the dumb, greedy little monster with his wits, is an appealing character, and the detailed colourful prints are genuine puzzles in which Carll Cneut provides Alex and the monster with an entourage. Whenever Cneut illustrates, he always adds something to the story. In this endearing, uncomplicated tale for pre-schoolers, he adds context and mood, with his prints serving up a veritable feast for keen observers.

One of the most striking picture books out there today

DE MORGEN



AUTHORS



Carll Cneut (b. 1969) is one of Flanders' leading illustrators. His illustrations are works of art, each and every one, appealing to the reader's imagination and creativity. It is barely possible to keep up with the awards and accolades that Cneut has scooped. Photo © Niccoly Caranti **Carl Norac** (b. 1960) is known for his successful picture books. He also writes novels for adults, poetry and texts for the theater.

ORIGINAL TITLE O monster, eet me niet op! (2006, De Eenhoorn, 26 pp.)

FORMAT 300 x 250

AGE 4+

PRIZES Vlag en Wimpel

RIGHTS SOLD English (Groundwood), French (Pastel), German (Residenz), Spanish (Barbara Fiore), Italian (Adelphi), Norwegian (Cappelen Damm), Danish (Thorup), Korean (DDWorld), Hungarian (General), Complex Chinese (Reader), Simplified Chinese (Petrel), Japanese (RIC), Portuguese (Brazil) (Cosac & Naify), Slovenian (Narava), Afrikaans (Protea), Hindi (A & A Books), Estonian (Varrak), Georgian (Bakur Sulakauri), Latvian (Liels un mazs), Romanian (Signatura)

TRANSLATION RIGHTS Sarah Claeys - sarah@booketlistagency.com

TRANSLATION GRANTS Elise Vanoosthuyse - elise@flandersliterature.be